



قانون مصونیت در برابر بیماری سرخک

والدین و سرپرستان قانونی

Masernschutzgesetz – Merkblatt für Eltern und Erziehungsberechtigte – farsi

سوالات رایج در مورد قانون مصونیت در برابر بیماری سرخک

۱. چرا برای مصونیت در برابر بیماری سرخک، قانون وجود دارد؟

سرخک جزء مسری‌ترین بیماری‌های عفونی در بین انسان‌ها است. به خصوص در کودکان زیر ۵ سال و بزرگسالان ممکن است سرخک منجر به مشکلات شدید شود. از جمله التهابات گوش میانی، التهابات ریه و اسهال و در موارد نادرتر حتی التهاب مغزی و ممکن است عوارض آن بعدتر ظاهر شود. در مجموع در کشورهای صنعتی از هر ۱۰۰۰ فرد مبتلا به بیماری سرخک، حدود ۱ تا ۳ نفر جان خود را از دست می‌دهند. در آلمان نیز در طی سال‌های گذشته موارد فوت ناشی از بیماری سرخک وجود داشته است.

اقدامات فعلی در افزایش میزان واکسیناسیون هنوز منجر به آن نشده است که افراد زیادی در آلمان به حد کافی خود را واکسینه کنند. هنوز هم خلأهایی در واکسیناسیون وجود دارد، به طوری که سالانه همچنان چند صد تا چند هزار نفر در آلمان به سرخک مبتلا می‌شوند. مهار این بیماری در صورتی امکان‌پذیر است که ۹۵ درصد مردم در برابر بیماری سرخک مصون شده باشند. به موجب این قانون باید مصونیت از طریق واکسیناسیون در مناطقی افزایش یابد که سرایت بیماری سرخک ممکن است خیلی سریع رخ دهد و افراد به اندازه کافی در برابر سرخک ایمن نشده باشند و بویژه در آن مناطق افرادی هستند که باید محافظت شوند ولی نمی‌توانند مستقیماً در برابر سرخک واکسینه شوند، به‌طور مثال به دلیل اینکه هنوز سن آن‌ها برای واکسیناسیون خیلی کم است (کودکان زیر ۹ ماه)، باردار هستند یا سیستم ایمنی خیلی ضعیفی دارند. این افراد به همدلی و همبستگی اجتماعی سایر اشخاص نیاز دارند تا خود را واکسینه کنند.

۲. قانون مصونیت در برابر بیماری سرخک از چه زمانی اجرائی می‌شود؟

قانون مصونیت در برابر بیماری سرخک از ۱ مارس ۲۰۲۰ به مرحله اجرا درآمد. تمام کودکانی که در ۱ مارس ۲۰۲۰ در مراکز مربوطه تحت مراقبت قرار داشتند، باید تا ۳۱ ژوئیه ۲۰۲۱ مدرکی ارائه نمایند.

۳. کدام کودکان مشمول قانون مصونیت در برابر بیماری سرخک می‌شوند؟

این قانون شامل همه کودکانی می‌شود که سن آن‌ها حداقل یک سال است و

۱. در یکی از مراکز جمعی زیر تحت مراقبت قرار دارند: مراکز مراقبت روزانه از کودکان و مرکز مراقبت از کودکان در سن مدرسه، شکل‌های خاص نگهداری روزانه از کودکان، مدارس و سایر مراکز آموزشی که در آن‌ها عمدتاً از افراد زیر سن قانونی مراقبت می‌شود.

۲. به مدت چهار هفته

(a) در یک پرورشگاه تحت مراقبت قرار می‌گیرند یا
(b) در یک اقامتگاه جمعی ویژه پناجویان و پناهندگان یا بازگشتگان اخیر اسکان داده شده‌اند.

همه کودکانی که حداقل یک سال سن دارند، باید واکسن مصونیت در برابر بیماری سرخک را دریافت کنند یا تحت مصونیت در برابر سرخک باشند. در مورد همه کودکانی که حداقل دو سال سن دارند، باید اثبات شود حداقل دو واکسن مصونیت در برابر بیماری سرخک را دریافت کرده‌اند یا مصونیت کافی در برابر بیماری سرخک دریافت کرده‌اند.

کودکانی که به دلیل منع پزشکی (منع استعمال) نمی‌توانند واکسینه شوند و مدرک مربوطه را ارائه کنند، از این مقررات مستثنی هستند.

۴. چگونه اثبات کنم که کودکم در برابر سرخک واکسینه شده است؟

ارائه کارت واکسیناسیون و یا گواهی پزشکی در مورد واکسیناسیون ثبت‌شده مربوطه در برابر بیماری سرخک – معمولاً به عنوان واکسیناسیون در برابر سرخک، اوربون و سرخجه (MMR) و همچنین در قالب پیوست دفترچه معاینه کودکان، به عنوان مدرک تلقی می‌شود.

۵. کارت واکسن کودکان را گم کرده‌ام. حالا آیا باید یک بار دیگر در برابر سرخک واکسینه شود؟

اگر کارت واکسن گم شده باشد، سه امکان وجود دارد:

۱. اگر واکسیناسیون در برابر سرخک از مدارک پزشکی قابل تشخیص باشد، ممکن است کارت واکسن جدید صادر شود و سپس واکسیناسیون در آن ثبت شود.

۲. گواهی پزشکی می‌تواند این مسئله را تایید کند که مصونیت در برابر بیماری سرخک (تشخیص داده شده به‌طور مثال از طریق آزمایش خون) وجود دارد یا واکسیناسیون‌های ایجاد مصونیت انجام شده‌اند.

۳. اگر وضعیت واکسیناسیون نامشخص باشد، کمیسیون دائمی واکسیناسیون (STIKO) توصیه می‌کند که واکسیناسیون‌های بعدا انجام شوند. آزمایش خون توصیه نمی‌شود.

۶. کودک من قبلاً سرخک گرفته است. در این صورت آیا باز هم واکسیناسیون ضروری است؟

فرد فقط یک بار به سرخک مبتلا می‌شود. فردی که قبلاً به این بیماری مبتلا شده است، در برابر آن مصون شده و دیگر نیازی به واکسیناسیون ندارد. اینکه فرد به این بیماری مبتلا شده و آن را پشت سر گذاشته یا خیر، با آزمایش خون قابل اثبات است.

۷. کدام یک از واکسن‌های سرخک در دسترس هستند؟

برای واکسیناسیون در برابر سرخک در آلمان در حال حاضر فقط واکسن‌های ترکیبی (اوربون-سرخک-سرخجه (MMR) و یا اوربون-سرخک-سرخجه-آبله‌مرغان (MMRV) در دسترس است. بخش سرخک این واکسن‌ها، حاوی ویروس زنده است که از ویروس‌های ضعیف شده سرخک تولید شده است. آنتی‌ژن‌های ضد بیماری اوربون، سرخجه و آبله‌مرغان نیز سویه‌های ویروس ضعیف شده عامل بیماری هستند.

به‌طور کلی برای به حداقل رساندن تعداد تزریق‌ها در کودکان، استفاده از واکسن‌های ترکیبی توسط (STIKO) توصیه می‌شود. سیستم دفاعی کودک سالم قادر است خیلی خوب در برابر این واکسن واکنش نشان دهد. واکسن ترکیبی در مجموع غیر قابل تحمل‌تر از واکسن تکی نیست.

۸. اگر برای کودک بالای یک سال مدرکی ارائه نشود، چه اتفاقی رخ می‌دهد؟

کودکانی که برای آن‌ها مدرک کافی در مورد مصونیت در برابر سرخک وجود ندارد، نمی‌توانند در مراکز مربوطه تحت مراقبت قرار گیرند. البته این موضوع در مورد کودکانی که مشمول الزام قانونی به تحصیل هستند، صدق نمی‌کند.

اگر موسسه Paul-Ehrlich در سایت اینترنتی خود برای تمام واکسن‌های حاوی ترکیبات سرخک (که برای عرضه در آلمان مجاز یا دارای مجوز هستند) محدودیت عرضه اعلام کرده باشد، ممکن است استثنای کلی از ممنوعیت پذیرش قانونی پذیرفته شود.

برای کودکانی که در هنگام اجرایی شدن قانون در ۱ مارس ۲۰۲۰ در مراکز مربوطه تحت مراقبت قرار داشتند، مقررات خاصی اعمال می‌شود. در مورد این کودکان اداره بهداشت (پس از پایان دوره گذار تا تاریخ ۳۱ ژوئیه ۲۰۲۱) به صورت مودی تصمیم می‌گیرد که آیا ممنوعیت پذیرش اعلام شود یا خیر (به غیر از کودکان در سن مدرسه).

۹. بعد از اطلاع دادن به اداره بهداشت چه اتفاقی می‌افتد؟

اگر مدرک لازم در ظرف مهلت مقتضی (حداقل ده روز و حدود حداکثر سه ماه زمان برای فراهم کردن امکان تجدید واکسیناسیون دو مرحله‌ای جهت مصونیت در برابر سرخک) به اداره بهداشت ارائه نشده باشد یا از مدرک چنین استنباط شود که مصونیت از طریق واکسیناسیون در موعد دیرتری امکان‌پذیر است، اداره بهداشت می‌تواند والدین کودک را برای مشاوره احضار کند و تکمیل مصونیت از طریق واکسیناسیون در برابر بیماری سرخک را درخواست کند. صرف نظر از این مسئله، اداره بهداشت می‌تواند تصمیم بگیرد که آیا پس از پایان مهلت مقتضی ممنوعیت پذیرش اعلام شود یا در عوض جریمه نقدی و پرداخت پول اجباری مقرر شود.

۱۰. آیا الزام به واکسیناسیون کودکان در برابر بیماری سرخک با استحقاق قانونی پذیرش در مرکز مراقبت روزانه از کودکان مغایرت ندارد؟

خیر. اگر مسئول کمک عمومی به جوانان، مدرک فرصت مراقبت متناسب با نیاز را ارائه کند، استحقاق حمایت در مراکز روزانه و در نگهداری روزانه از کودکان از طریق این مدرک محقق شده است. این قضیه حتی در صورتی که کودک به دلیل فقدان مدرک در مورد واکسیناسیون ایجاد مصونیت در برابر بیماری سرخک نتواند تحت مراقبت قرار گیرد، صادق است.

۱۱. آیا جریمه‌های نقدی وضع می‌شوند؟

برای اداره‌های مربوطه هیچ الزامی برای وضع جریمه نقدی وجود ندارد. این امر تابع ارزیابی مطابق با وظیفه آن‌ها است. مطابق قانون محافظت در برابر بیماری‌های عفونی صراحتاً موضوع «مقررات اختیاری» مطرح است.

مدیریت یک مرکز، که برخلاف ممنوعیت‌های قانونی از فرد مراقبت کند یا در صورت الزام به اطلاع‌رسانی به اداره‌های بهداشت اطلاع‌رسانی نکند و همچنین اشخاصی که با وجود الزام به ارائه مدرک و درخواست اداره بهداشت، در مهلت مقتضی مدرکی ارائه نکنند، ممکن است حداکثر تا ۲,۵۰۰ یورو جریمه شوند. چنانچه از الزام قابل اجرا به ارائه مدرک تبعیت نشود، علاوه بر جریمه نقدی یا در عوض آن ممکن است مجازات تعزیری نیز در نظر گرفته شود.

۱۲. آیا ممکن است واکسیناسیون اجباری شود؟

واکسیناسیون اجباری به هیچ وجه مطرح نیست.

ناشر:

Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung، کلن.

کلیه حقوق محفوظ است.

تدوین شده با هماهنگی Bundesministerium für Gesundheit

Robert Koch-Institut و همچنین Paul-Ehrlich-Institut.

این اطلاع‌رسانی به شهروندان در صفحه اصلی سایت

www.masernschutz.de به صورت رایگان برای دانلود ارائه می‌شود.